

## **Algemene Voorwaarden voor Scooterhuur**

Verhuurder: E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Gehuurde: E-scooter(s) en E-bike(s) met alle toebehoren, hierna genoemd als Voertuig

Huurder: Hoofdhuurder (verantwoordelijk voor al het gehuurde)

### **Artikel 1: Acceptatie en Staat van het Gehuurde**

- 1.1. De huurder wordt geacht het Voertuig in goede staat te hebben ontvangen.
- 1.2. De verhuurder wordt geacht het Voertuig in goede staat te hebben afgeleverd.

### **Artikel 2: Kennis van Voorwaarden**

- 2.1. Huurder verklaart dat alle personen in de door hem gereserveerde groep kennis hebben genomen van de huurvoorwaarden.
- 2.2. Alle deelnemers moeten minimaal 1 jaar in bezit zijn van een geldig rijbewijs.

### **Artikel 3: Gebruik van het Voertuig**

- 3.1. Huurder en medehuurders dienen zich gedurende de huurperiode te allen tijde te houden aan de Nederlandse of Franse wetgeving en verkeersregels.
- 3.2. Het Voertuig mag uitsluitend op verharde wegen en geasfalteerde fietspaden worden gebruikt.
- 3.3. Alle herstel- en/of reinigingskosten ten gevolge van het begaan van onverharde wegen worden in rekening gebracht.

### **Artikel 4: Verboden Handelingen**

- 4.1. Het is verboden het Voertuig zwaarder te beladen dan 150 kg.
- 4.2. Het is verboden op trottoirs te rijden of trottoirbanden op en af te rijden.
- 4.3. Het is verboden alcohol, drugs en/of medicijnen te gebruiken die de rijvaardigheid kunnen beïnvloeden.
- 4.4. Het is verboden het Voertuig technisch te modifiseren.
- 4.5. Het is verboden te stunten of te racen met het Voertuig.

### **Artikel 5: Verzekering en Aansprakelijkheid**

- 5.1. Het Voertuig is WA verzekerd.
- 5.2. De verzekering dekt opzittenden en ondeugdelijke verhuur.
- 5.3. De huurder is volledig aansprakelijk voor alle schade veroorzaakt door hemzelf of medehuurders.
- 5.4. Alle schade (inclusief diefstal) aan het Voertuig of andere eigendommen van de verhuurder moet onmiddellijk worden vergoed.

### **Artikel 6: Teruggave van het Gehuurde**

- 6.1. De huurder is aansprakelijk voor diefstal of vermissing van het Voertuig en de vervangingswaarde.
- 6.2. Bij een vroegtijdige terugbezorging van het gehuurde vindt geen restitutie plaats van huurgelden.
- 6.3. Bij tijdoverschrijding van de huurperiode geldt een toeslag van €10 per uur per Voertuig.
- 6.4. Bij niet tijdige teruggave is de huurder een boete van €200 per dag verschuldigd.

### **Artikel 7: Beëindiging van het Contract**

- 7.1. Verhuurder heeft het recht het gehuurde na vermeend misbruik in te nemen zonder restitutie.
- 7.2. Verhuurder kan het contract beëindigen als de huurder de voorwaarden schendt.

## **Artikel 8: Annulering**

- 8.1. Verhuurder kan onder bepaalde weersomstandigheden, zonder kosten wederzijds, annuleren als de veiligheid in gevaar komt.
- 8.2. Annuleren van een reservering kan kostenloos tot 3 weken voor de huurdatum. Tot 1 week voor de huurdatum kan annuleren vanwege slechte weersverwachting kostenloos.
- 8.3. Bij annulering binnen een week voor de huurdatum zijn annuleringskosten van €10 per Voertuig van toepassing.
- 8.4. Bij annulering op de huurdatum zelf wordt 50% van de totale huursom in rekening gebracht.
- 8.5. Bij no-show wordt de gehele huursom in rekening gebracht.

## **Artikel 9: Extra Voorzieningen**

- 9.1. Verhuurder kan vervoer naar of ophalen van Voertuigen bij hotels of gewenste locaties regelen tegen vooraf afgesproken vervoerskosten.
- 9.2. Afhankelijk van de afstand worden de vervoerskosten vooraf met de huurder afgesproken.
- 9.3. Bij overschrijding van afgesproken laadtijdstippen wordt een wachttarief van €50 per uur in rekening gebracht.

## **Artikel 10: Veiligheid en Instructie**

- 10.1. Verhuurder geeft bij aflevering van het Voertuig mondelinge gebruikers- en veiligheidsinstructies.
- 10.2. De gebruikersvooraarden en gegeven instructies dienen direct en onverkort door de huurder te worden opgevolgd.

## **Artikel 11: Accu's en Actieradius**

- 11.1. De Voertuigen worden geleverd met volle accu's.
- 11.2. Huurders moeten rekening houden met een maximale actieradius van 45 km per volle accu voor E-scooters en 80 km voor E-bikes als hij wordt gebruikt als trapondersteuning.
- 11.3. Indien de huurder na de aangegeven maximale actieradius met een lege accu komt te staan, dient hij contact op te nemen met de verhuurder voor het brengen van een nieuwe accu. Voor het vervangen van de accu wordt een tarief van €50 per Voertuig in rekening gebracht.

## **Artikel 12: Verkeersboetes en Veiligheidsvoorschriften**

- 12.1. Elke verkeersboete die ontstaat tijdens de huurperiode is voor rekening van de huurder.
- 12.2. Het dragen van een helm is verplicht. In Frankrijk is ook het dragen van handschoenen verplicht.
- 12.3. Huurders dienen zich aan het stopteken te houden.
- 12.4. Extra veiligheidsmaatregelen: Houd afstand tot de berm en vertraag uw snelheid indien er gravel op de weg ligt.

## **Artikel 13: Parkeren**

- 13.1. De huurder dient het Voertuig samen met de kabel aan een ganeerd voorwerp te bevestigen, waarbij bij de E-scooter ook de accu wordt meegenomen in het op slot zetten om risico op diefstal te voorkomen.

## **Artikel 14: Eigen Risico**

- 14.1. Beperking van het eigen risico tot maximaal €175 per schadegeval is mogelijk tegen een premie van €5 per Voertuig.
- 14.2. Bij diefstal, verduistering of vermissing blijft de huurder volledig aansprakelijk voor alle hierdoor ontstane schade.

## **Artikel 15: Aanvullende Bepalingen**

Deze algemene voorwaarden zijn geldig vanaf de datum van ondertekening van het huurcontract.

## **Conditions Générales de Location de Scooters**

E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Loueur : E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Loué : Scooter(s) électrique(s) et vélo(s) électrique(s) avec tous les accessoires, désigné ci-après comme le Véhicule

Locataire : Locataire principal (responsable de la location entière)

### **Article 1 : Acceptation et État du Véhicule**

1.1. Le locataire est réputé avoir reçu le Véhicule en bon état.

1.2. Le loueur est réputé avoir livré le Véhicule en bon état.

### **Article 2 : Connaissance des Conditions**

2.1. Le locataire déclare que toutes les personnes du groupe qu'il a réservé ont pris connaissance des conditions de location.

2.2. Tous les participants doivent être titulaires d'un permis de conduire valide depuis au moins 1 an.

### **Article 3 : Utilisation du Véhicule**

3.1. Le locataire et les co-locataires doivent respecter à tout moment la législation et les règles de circulation néerlandaises ou françaises pendant la période de location.

3.2. Le Véhicule ne peut être utilisé que sur les routes pavées et les pistes cyclables asphaltées.

3.3. Tous les frais de réparation et/ou de nettoyage résultant de l'utilisation de chemins non pavés seront facturés.

### **Article 4 : Interdictions**

4.1. Il est interdit de surcharger le Véhicule au-delà de 150 kg.

4.2. Il est interdit de rouler sur les trottoirs ou de monter et descendre les bordures.

4.3. Il est interdit de consommer de l'alcool, des drogues et/ou des médicaments affectant la capacité de conduite.

4.4. Il est interdit de modifier techniquement le Véhicule.

4.5. Il est interdit de faire des acrobaties ou des courses avec le Véhicule.

### **Article 5 : Assurance et Responsabilité**

5.1. Le Véhicule est assuré en responsabilité civile (WA).

5.2. L'assurance couvre les passagers et la location défectueuse.

5.3. Le locataire est entièrement responsable de tous les dommages causés par lui-même ou les co-locataires.

5.4. Tous les dommages (y compris le vol) au Véhicule ou aux autres biens du loueur doivent être indemnisés immédiatement.

### **Article 6 : Restitution du Véhicule**

6.1. Le locataire est responsable du vol ou de la disparition du Véhicule et de sa valeur de remplacement.

6.2. En cas de restitution anticipée du Véhicule, aucun remboursement des frais de location n'est effectué.

6.3. En cas de dépassement de la période de location, un supplément de 10 € par heure par Véhicule est appliqué.

6.4. En cas de non-restitution à temps, le locataire est redevable d'une amende de 200 € par jour.

### **Article 7 : Résiliation du Contrat**

7.1. Le loueur se réserve le droit de reprendre le Véhicule en cas de mauvaise utilisation, sans remboursement.

7.2. Le loueur peut résilier le contrat si le locataire enfreint les conditions.

## **Article 8 : Annulation**

- 8.1. Le loueur peut annuler sans frais mutuels en cas de conditions météorologiques dangereuses.
- 8.2. L'annulation d'une réservation est gratuite jusqu'à 3 semaines avant la date de location. Jusqu'à 1 semaine avant, l'annulation en raison de mauvaises conditions météorologiques est gratuite.
- 8.3. En cas d'annulation dans la semaine précédant la date de location, des frais d'annulation de 10 € par Véhicule s'appliquent.
- 8.4. En cas d'annulation le jour même, 50 % du montant total de la location est facturé.
- 8.5. En cas de non-présentation, le montant total de la location est facturé.

## **Article 9 : Services Supplémentaires**

- 9.1. Le loueur peut organiser le transport vers ou depuis des hôtels ou d'autres lieux désirés moyennant des frais de transport convenus à l'avance.
- 9.2. Les frais de transport sont convenus à l'avance avec le locataire en fonction de la distance.
- 9.3. En cas de dépassement des heures de chargement convenues, un tarif d'attente de 50 € par heure est appliqué.

## **Article 10 : Sécurité et Instructions**

- 10.1. Le loueur donne des instructions d'utilisation et de sécurité verbales lors de la livraison du Véhicule.
- 10.2. Les conditions d'utilisation et les instructions données doivent être suivies immédiatement et intégralement par le locataire.

## **Article 11 : Batteries et Autonomie**

- 11.1. Les Véhicules sont livrés avec des batteries pleines.
- 11.2. Les locataires doivent tenir compte d'une autonomie maximale de 45 km par batterie pleine pour les scooters électriques et de 80 km pour les vélos électriques s'ils sont utilisés avec assistance au pédalage.
- 11.3. Si le locataire se retrouve avec une batterie vide après l'autonomie maximale indiquée, il doit contacter le loueur pour le remplacement de la batterie. Des frais de 50 € par Véhicule seront facturés pour le remplacement de la batterie.

## **Article 12 : Amendes et Consignes de Sécurité**

- 12.1. Toute amende de circulation survenue pendant la période de location est à la charge du locataire.
- 12.2. Le port du casque est obligatoire. En France, le port de gants est également obligatoire.
- 12.3. Les locataires doivent respecter les panneaux d'arrêt.
- 12.4. Mesures de sécurité supplémentaires : Maintenir une distance par rapport au bord de la route et réduire la vitesse en présence de gravier sur la chaussée.

## **Article 13 : Stationnement**

- 13.1. Le locataire doit attacher le Véhicule avec le câble à un objet ancré, en incluant la batterie pour les scooters électriques, pour éviter tout risque de vol.

## **Article 14 : Franchise**

- 14.1. La franchise est limitée à 175 € par sinistre moyennant une prime de 5 € par Véhicule.
- 14.2. En cas de vol, détournement ou disparition, le locataire reste entièrement responsable de tous les dommages résultants.

## **Article 15 : Dispositions Complémentaires**

Ces conditions générales entrent en vigueur à la date de signature du contrat de location.

## **Allgemeine Mietbedingungen für Rollervermietung**

E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Vermieter: E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Mietobjekt: Elektroroller und E-Bikes mit allem Zubehör, im Folgenden als Fahrzeug bezeichnet

Mieter: Hauptmieter (verantwortlich für das gesamte gemietete Objekt)

### **Artikel 1: Annahme und Zustand des Fahrzeugs**

1.1. Der Mieter wird als empfangend das Fahrzeug in gutem Zustand angesehen.

1.2. Der Vermieter wird als liefernd das Fahrzeug in gutem Zustand angesehen.

### **Artikel 2: Kenntnis der Bedingungen**

2.1. Der Mieter erklärt, dass alle Personen in der von ihm reservierten Gruppe die Mietbedingungen zur Kenntnis genommen haben.

2.2. Alle Teilnehmer müssen seit mindestens 1 Jahr im Besitz eines gültigen Führerscheins sein.

### **Artikel 3: Nutzung des Fahrzeugs**

3.1. Der Mieter und die Mitmieter müssen sich während der gesamten Mietdauer an die niederländischen oder französischen Gesetze und Verkehrsregeln halten.

3.2. Das Fahrzeug darf nur auf befestigten Straßen und asphaltierten Radwegen benutzt werden.

3.3. Alle Reparatur- und/oder Reinigungskosten aufgrund der Benutzung von unbefestigten Straßen werden in Rechnung gestellt.

### **Artikel 4: Verbotene Handlungen**

4.1. Es ist verboten, das Fahrzeug mit mehr als 150 kg zu beladen.

4.2. Es ist verboten, auf Gehwegen zu fahren oder Bordsteine hoch- und runterzufahren.

4.3. Es ist verboten, Alkohol, Drogen und/oder Medikamente zu konsumieren, die die Fahrfähigkeit beeinträchtigen können.

4.4. Es ist verboten, das Fahrzeug technisch zu verändern.

4.5. Es ist verboten, mit dem Fahrzeug zu stutzen oder zu rasen.

### **Artikel 5: Versicherung und Haftung**

5.1. Das Fahrzeug ist haftpflichtversichert (WA).

5.2. Die Versicherung deckt Insassen und fehlerhafte Vermietung.

5.3. Der Mieter ist vollständig haftbar für alle Schäden, die er selbst oder die Mitmieter verursachen.

5.4. Alle Schäden (einschließlich Diebstahl) am Fahrzeug oder anderen Eigentümern des Vermieters müssen sofort ersetzt werden.

### **Artikel 6: Rückgabe des Fahrzeugs**

6.1. Der Mieter haftet für Diebstahl oder Verlust des Fahrzeugs und dessen Wiederbeschaffungswert.

6.2. Bei vorzeitiger Rückgabe des Fahrzeugs erfolgt keine Rückerstattung der Mietkosten.

6.3. Bei Überschreitung der Mietdauer wird ein Zuschlag von 10 € pro Stunde und Fahrzeug erhoben.

6.4. Bei nicht rechtzeitiger Rückgabe ist der Mieter eine Strafe von 200 € pro Tag schuldig.

### **Artikel 7: Vertragsbeendigung**

7.1. Der Vermieter hat das Recht, das Fahrzeug bei Missbrauch ohne Rückerstattung einzuziehen.

7.2. Der Vermieter kann den Vertrag kündigen, wenn der Mieter die Bedingungen verletzt.

## **Artikel 8: Stornierung**

- 8.1. Der Vermieter kann bei bestimmten Wetterbedingungen, ohne Kosten beiderseits, stornieren, wenn die Sicherheit gefährdet ist.
- 8.2. Eine Stornierung der Reservierung ist bis zu 3 Wochen vor dem Mietdatum kostenlos möglich. Bis zu 1 Woche vor dem Mietdatum kann wegen schlechter Wettermeldungen kostenlos storniert werden.
- 8.3. Bei Stornierung innerhalb einer Woche vor dem Mietdatum fallen Stornokosten von 10 € pro Fahrzeug an.
- 8.4. Bei Stornierung am Mietdatum selbst werden 50 % der gesamten Mietsumme berechnet.
- 8.5. Bei Nichterscheinen wird die gesamte Mietsumme berechnet.

## **Artikel 9: Zusätzliche Dienstleistungen**

- 9.1. Der Vermieter kann den Transport zu oder das Abholen von Fahrzeugen bei Hotels oder gewünschten Standorten gegen vorher vereinbarte Transportkosten organisieren.
- 9.2. Je nach Entfernung werden die Transportkosten im Voraus mit dem Mieter vereinbart.
- 9.3. Bei Überschreitung der vereinbarten Ladezeiten wird eine Wartegebühr von 50 € pro Stunde erhoben.

## **Artikel 10: Sicherheit und Anweisungen**

- 10.1. Der Vermieter gibt bei der Lieferung des Fahrzeugs mündliche Benutzer- und Sicherheitsanweisungen.
- 10.2. Die Benutzerbedingungen und gegebenen Anweisungen müssen vom Mieter sofort und uneingeschränkt befolgt werden.

## **Artikel 11: Batterien und Reichweite**

- 11.1. Die Fahrzeuge werden mit vollen Batterien geliefert.
- 11.2. Die Mieter müssen mit einer maximalen Reichweite von 45 km pro voller Batterie für Elektroroller und 80 km für E-Bikes rechnen, wenn diese als Tretunterstützung verwendet werden.
- 11.3. Wenn der Mieter nach der angegebenen maximalen Reichweite mit einer leeren Batterie stehen bleibt, muss er den Vermieter für den Austausch der Batterie kontaktieren. Für den Austausch der Batterie wird eine Gebühr von 50 € pro Fahrzeug berechnet.

## **Artikel 12: Verkehrsbußen und Sicherheitsvorschriften**

- 12.1. Jede während der Mietdauer entstandene Verkehrsbusse geht zu Lasten des Mieters.
- 12.2. Das Tragen eines Helms ist obligatorisch. In Frankreich ist auch das Tragen von Handschuhen Pflicht.
- 12.3. Die Mieter müssen sich an das Stoppschild halten.
- 12.4. Zusätzliche Sicherheitsmaßnahmen: Halten Sie Abstand zum Straßenrand und reduzieren Sie die Geschwindigkeit, wenn sich Kies auf der Straße befindet.

## **Artikel 13: Parken**

- 13.1. Der Mieter muss das Fahrzeug zusammen mit dem Kabel an einem verankerten Gegenstand befestigen, wobei beim Elektroroller auch die Batterie eingeschlossen werden muss, um das Risiko eines Diebstahls zu vermeiden.

## **Artikel 14: Selbstbeteiligung**

- 14.1. Die Selbstbeteiligung kann auf maximal 175 € pro Schadensfall gegen eine Prämie von 5 € pro Fahrzeug begrenzt werden.
- 14.2. Im Falle von Diebstahl, Unterschlagung oder Verlust haftet der Mieter weiterhin vollständig für alle daraus resultierenden Schäden.

## **Artikel 15: Zusätzliche Bestimmungen**

Diese allgemeinen Bedingungen gelten ab dem Datum der Unterzeichnung des Mietvertrages.

## **General Rental Terms and Conditions for Scooter Rental**

E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Lessor: E-Chop du Morvan / E-Chop Drechtsteden

Rental Object: E-scooter(s) and E-bike(s) with all accessories, hereinafter referred to as the Vehicle

Lessee: Main Lessee (responsible for all rented items)

### **Article 1: Acceptance and Condition of the Vehicle**

1.1. The lessee is deemed to have received the Vehicle in good condition.

1.2. The lessor is deemed to have delivered the Vehicle in good condition.

### **Article 2: Knowledge of Terms**

2.1. The lessee declares that all persons in the group reserved by him have taken note of the rental terms and conditions.

2.2. All participants must have held a valid driving license for at least 1 year.

### **Article 3: Use of the Vehicle**

3.1. The lessee and co-lessees must comply with Dutch or French legislation and traffic rules at all times during the rental period.

3.2. The Vehicle may only be used on paved roads and asphalted bike paths.

3.3. Any repair and/or cleaning costs resulting from driving on unpaved roads will be charged.

### **Article 4: Prohibited Actions**

4.1. It is prohibited to load the Vehicle with more than 150 kg.

4.2. It is prohibited to drive on sidewalks or to drive on and off curbs.

4.3. It is prohibited to use alcohol, drugs, and/or medications that can affect driving ability.

4.4. It is prohibited to technically modify the Vehicle.

4.5. It is prohibited to perform stunts or race with the Vehicle.

### **Article 5: Insurance and Liability**

5.1. The Vehicle is insured for third-party liability (WA).

5.2. The insurance covers passengers and defective rental.

5.3. The lessee is fully liable for all damage caused by himself or co-lessees.

5.4. All damage (including theft) to the Vehicle or other property of the lessor must be immediately compensated.

### **Article 6: Return of the Vehicle**

6.1. The lessee is liable for theft or loss of the Vehicle and its replacement value.

6.2. No refund of rental fees will be made in the event of early return of the Vehicle.

6.3. In case of exceeding the rental period, a surcharge of €10 per hour per Vehicle will be applied.

6.4. In case of late return, the lessee owes a penalty of €200 per day.

### **Article 7: Termination of the Contract**

7.1. The lessor has the right to take back the rented Vehicle in case of suspected abuse without refund.

7.2. The lessor can terminate the contract if the lessee violates the terms and conditions.

## **Article 8: Cancellation**

- 8.1. The lessor can cancel under certain weather conditions, without costs on both sides, if safety is at risk.
- 8.2. Cancellation of a reservation is free of charge up to 3 weeks before the rental date. Up to 1 week before the rental date, cancellation due to poor weather forecasts is free of charge.
- 8.3. For cancellations within a week before the rental date, a cancellation fee of €10 per Vehicle applies.
- 8.4. In case of cancellation on the rental date itself, 50% of the total rental amount will be charged.
- 8.5. In case of a no-show, the full rental amount will be charged.

## **Article 9: Additional Services**

- 9.1. The lessor can arrange transportation to or pick up of Vehicles at hotels or desired locations against previously agreed transport costs.
- 9.2. Depending on the distance, the transport costs will be agreed upon in advance with the lessee.
- 9.3. If agreed loading times are exceeded, a waiting fee of €50 per hour will be charged.

## **Article 10: Safety and Instructions**

- 10.1. The lessor will provide verbal user and safety instructions upon delivery of the Vehicle.
- 10.2. The user conditions and given instructions must be immediately and strictly followed by the lessee.

## **Article 11: Batteries and Range**

- 11.1. The Vehicles are delivered with full batteries.
- 11.2. Lessees should expect a maximum range of 45 km per full battery for E-scooters and 80 km for E-bikes when used as pedal assist.
- 11.3. If the lessee runs out of battery after the indicated maximum range, he must contact the lessor for a battery replacement. A fee of €50 per Vehicle will be charged for the battery replacement.

## **Article 12: Traffic Fines and Safety Regulations**

- 12.1. Any traffic fines incurred during the rental period are the responsibility of the lessee.
- 12.2. Wearing a helmet is mandatory. In France, wearing gloves is also mandatory.
- 12.3. Lessees must adhere to stop signs.
- 12.4. Additional safety measures: Maintain a safe distance from the edge of the road and reduce speed if there is gravel on the road.

## **Article 13: Parking**

- 13.1. The lessee must secure the Vehicle with the provided cable to an anchored object, and for E-scooters, the battery must also be locked to prevent theft.

## **Article 14: Deductible**

- 14.1. The deductible can be limited to a maximum of €175 per damage incident for a premium of €5 per Vehicle.
- 14.2. In case of theft, embezzlement, or loss, the lessee remains fully liable for all resulting damages.

## **Article 15: Additional Provisions**

These general terms and conditions are valid from the date of signing the rental contract.